Was die Woche bringt

Objekttyp: **Group**

Zeitschrift: **Die Berner Woche**

Band (Jahr): **37 (1947)**

Heft 14

PDF erstellt am: **22.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

Was die Woche bringt

Kursaal Bern. Täglich Tee- und Abendkonzerte des Orchesters René Schmassmann. Dancing allabendlich und Sonntag nachmittags ab Ostermontagnachmittag. Kapelle Yeff Graf. Boule-Spiel, Bar.

Zum Jungfernflug der Swissair nach Neuyork. -spd- Die für den Erstflug eines schweizerischen Verkehrsflugzeuges von Genf nach Neuyork von der PTT ausgegebene Sondermarke begegnet allgemein grossem Interesse. Nun ist noch ein besonderer Briefumschlag in Dreifarbendruck geschaffen worden, der von Philatelistenvereinen, Briefmarkenhändlern und der Wertzeichenverkaufsstelle der PTT in Bern an Interessenten kostenfrei abgegeben wird. Der weisse Briefumschlag hat in der linken unteren Ecke einen Aufdruck mit den Hoheitszeichen der USA und der Schweiz, sowie den Worten «Maiden voyage Swissair, Geneve Aéroport Cointrin, Ney York La Guardia-Field».

Noch nicht allgemein bekannt dürfte sein, dass mit diesem Sonderpostflug nicht nur Briefe nach Amerika transportiert werden, sondern auch solche, die an irgendeine Adresse in Europa oder in anderen Ländern gerichtet sind. So kann z. B. ein Liebhaber philatelistischer Seltenheiten einen mit dieser Sondermarke versehenen Brief an seine eigene Adresse senden. Alle für Europa bestimmten Briefe erhalten in Genf den Sonderstempel, fliegen am 2. Mai mit dem Swissair-Flugzeug nach Neuyork, werden dort von der amerikanischen Post mit dem Datum der Ankunft auf dem Flugfeld abgestempelt und mit der gleichen Maschine wieder nach Genf gesandt, von wo aus sie an den Bestimmungsort weitergeleitet werden.

Die Eröffnung der Bürgenstockbahn fand Sonntag, den 30. März statt. Ab diesem Datum nahm auch die Dampfschiffgesellschaft ihren fahrplanmässigen Verkehr nach der Station Kehrsiten-Bürgenstock wieder auf.

Für die Familie:

An Ostern
schöne Festkonzerte

Für die jungen Leute:

Am Ostermontag
nachmittags und abends
grosses Dancing

KURSAAL BERN

Nun kommt die schöne Reisezeit!

Wenn die Tage länger werden und die Sonne wärmer scheint, packt neue Reiselust Herz und Gemüt. Glücklich ist, wer für die neuerwachte Reiselust an Ostern ein lohnendes Ziel hat!

Allen Liebhabern gepflegter und gediegener Wohnungseinrichtungen, vorab allen Brautleuten, hat die führende Einrichtungsfirma unseres Landes dieses Jahr ein ideales und beglückendes Ziel bereitgestellt. Es ist die grosse **Oster-Ausstellung: «Wir helfen sparen»**, die jetzt in den Verkaufslokalen der Firma Möbel-Pfister A.-G. in Zürich, Bern, Basel und der Fabrik in Suhr bei Aarau ihre herrliche Auswahl entfaltet.

Wer durch die heimeligen, von begabten Innen-Architekten mit erlesenem Geschmack zusammengestellten Zwei- und Dreizimmer-Wohnungen wandert, sieht, an einem einzigen Ort vereinigt, die umfassendste Möbelauswahl der ganzen Schweiz! Von den vorbildlich eingerichteten Räumen strömt eine wohltuende Atmosphäre der Harmonie und Behaglichkeit aus. Das ist schweizerische Wohnkultur im besten Sinne des Wortes!

Da sind hunderte in Form und Farbe ganz verschiedene Schlafzimmer von den historischen Stilarten bis zur modernsten Ausführung in den schönsten Edelhölzern. Dann kommen viele glänzend gelöste Vorschläge, wie man Wohnräume einrichtet, um gepflegtesten Wohnkomfort zu geniessen. Eine Sehenswürdigkeit für sich bilden die molligen Polstergruppen aus eigenen Werkstätten. Behagliche Eckbankgruppen ergeben jene gemütliche Stimmung, in der man sich so ungezwungen und wohl fühlt.

Für klug rechnende Brautleute sind die jetzt ausgestellten, **wohnfertigen Spar-Aussteuern** eine ganz besonders grosse Ueberraschung. In 10 verschiedenen Preislagen sind hier vollständig wohnbereite Aussteuern vom einfachsten bis zum reichsten Genre käuflich, die in bezug auf Preis, Qualität und Wohnkomfort als wohl **einzigartige** Leistungen bezeichnet werden dürfen. Eine Spar-Aussteuer kaufen, heisst viel Zeit und Geld sparen.

Wahrlich, die grosse Oster-Ausstellung hält, was sie verspricht, indem sie es Brautleuten leicht macht, mit viel kleineren Auslagen besser und schöner zu wohnen!

Die Lieferungen erfolgen völlig kostenlos nach der ganzen Schweiz. Bei Kauf einer ganzen Einrichtung werden Ihre Auslagen für Bahn, Auto oder Velo bis zum Betrag von Fr. 30.— vergütet. Das sind nur zwei der vielen Vorteile, die Ihnen die Firma Möbel-Pfister auch für die bevorstehenden Ostertage bietet.

Die Ausstellung: «Wir helfen sparen!» ist am Ostersamstag von 8—12 und von 13—17 Uhr geöffnet.

WICHTIG: **Die Fabrikausstellung selbst in Suhr bei Aarau ist überdies am Ostermontag den ganzen Tag zur freien Besichtigung offen.** Interessenten werden auf Wunsch mit dem Auto durch unsern Kundenabholungsdienst ab Bahnhof Aarau oder im Umkreis von 50 km von Basel, Bern, Zürich oder Suhr gratis und unverbindlich abgeholt. In Basel: Mittlere Rheinbrücke, Tel. (061) 2 16 16; in Bern: Schanzenstrasse 1, Tel. (031) 2 30 75; in Zürich am Walcheplatz beim Hauptbahnhof, Tel. (051) 32 71 88, und in Suhr bei Aarau, Tel. (064) 2 17 34.

Nur einmal im Jahr haben Verlobte die wertvolle Gelegenheit, die weitaus vielseitigste Möbel-Ausstellung am Ostermontag in Suhr bei Aarau zu besuchen. Sie ist in eine herrliche Landschaft eingebettet und liegt direkt an der Hauptstrasse Zürich—Bern, mitten im Herzen unseres Landes! Also: Auf zur Osterfahrt in die schönste Möbel-Ausstellung **in ganz Europa!** Es lohnt sich, denn **unter 3000 erstaunlich günstigen Einrichtungen werden auch Sie die richtige finden!**

Wer regiert die Schweiz?
Wer vertritt sie im Ausland?
Ueber diese Persönlichkeiten, ihr Aussehen, ihre Laufbahn, ihre heutige berufliche, politische und militärische Stellung orientiert objektiv das dokumentarische Nachschlagewerk

Jahrbuch der eidg. Räte 1947

mit rund 300 Photos und Lebensbildern aller Bundesräte, Nationalräte, Ständeräte, Bundesrichter und der schweizerischen Diplomaten im Ausland. Mit fesselndem Textteil. Gebunden Fr. 12.— plus Ust.

Bestellen Sie beim
Buchverlag Verbandsdruckerei AG. Bern · Laupenstrasse 7a
oder bei Ihrem Buchhändler

Tierpark Dählhölzli
BERN

Kapuziner-Äffchen
nur noch bis Ostern im
Vivarium

TEZLER ECHT SILBER VON Schaerer + Co

Neuverglasung

Oscar Fäh

Neuengasse 28, Bern

Bestausgeführte
Stickereien
Damenwäsche
Herrenhemden
Broderie-Chemiserie
WILLY MÜLLER
Waisenhausplatz 21, 2. Etage, Bern